

## 內政部營建署城鄉發展分署 函

機關地址：臺北市八德路二段342號2樓

聯絡人：洪筱梅

電 話：02-27721350 分機501

傳 真：02-27796266

電子信箱：1021002@tcd.gov.tw

10599 台北郵局第48-72號信箱

受文者：中華民國都市計畫技師公會全國聯合會

發文日期：中華民國103年12月29日

發文字號：城區字第1030006872號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：

附件：如說明三

主旨：本分署謹訂於104年1月16日（星期五）上午9點至下午5點整，假中華經濟研究院蔣碩傑會議廳，舉辦「國土容受力與韌性城鄉研討會」，敬請派員並轉知所屬單位踴躍報名參加，請查照。

說明：

一、研討會時間及地點如下：

（一）時間：104年1月16日（星期五）上午9點至下午5點整

（二）地點：財團法人中華經濟研究院蔣碩傑會議廳（台北市大安區長興街75號）

二、報名方式：請於104年1月12日（星期一）前進行線上報名

[http://seminar.cier.edu.tw/Regfrm\\_1.asp?id=201412191](http://seminar.cier.edu.tw/Regfrm_1.asp?id=201412191)。

三、隨函檢附旨揭研討會會議議程乙份。

四、本案聯絡人：營建署城鄉發展分署 洪筱梅，電話：

(02)2772-1350轉501；財團法人中華經濟研究院 陳喬琪，電話：(02)2735-6006轉6301。

五、參加人員給予公務人員終身學習時數認證7小時。

正本：各直轄市政府、各縣市政府、國家發展委員會、行政院農業委員會、行政法人國家災害防救科技中心、行政院農業委員會農糧署、行政院農業委員會水土保持局、行政院環境保護署、經濟部、經濟部水利署、經濟部能源局、經濟部工業局、經濟部商業司、經濟部中央地質調查所、內政部消防署、內政部建築研究所、內政部營建署綜合計畫組、內政部營建署都市計畫組、內政部營建署都

市更新組、內政部營建署新市鎮建設組、內政部營建署國家公園組、內政部營建署下水道工程處、中國文化大學土地資源學系、長榮大學土地與開發學系、逢甲大學土地管理學系、逢甲大學都市計畫與空間資訊學系、銘傳大學都市規劃與防災學系、國立台北大學都市計畫研究所、國立台北大學不動產與城鄉環境學系、國立台灣大學建築與城鄉研究所、國立政治大學地政學系、國立成功大學都市計畫學系、國立中山大學城鄉與地方發展研究中心、淡江大學水資源及環境工程學系、國立台灣大學土木工程學系、國立成功大學土木工程學系、國立成功大學測量及空間資訊學系、國立中央大學土木工程學系、國立中央大學環境工程研究所、國立交通大學土木工程學系、國立宜蘭大學環境工程學系、國立東華大學自然資源與環境學系、國立新竹教育大學環境與文化資源學系、國立雲林科技大學水土資源及防災科技研究中心、國立暨南國際大學土木工程學系、中原大學景觀學系、中興大學景觀暨遊憩學程、中國文化大學景觀學系、明道大學景觀與環境設計學系、南華大學建築與景觀學系、東海大學景觀學系、朝陽科技大學景觀及都市設計系、輔仁大學景觀設計系、逢甲大學景觀與遊憩碩士學位學程、國立勤益科技大學景觀系、國立嘉義大學景觀學系、國立屏東科技大學景觀暨遊憩管理研究所、中國文化大學建築及都市設計學系/建築及都市計畫研究所、中華大學建築與都市計畫學系、淡江大學建築學系、朝陽科技大學建築系/建築與都市設計研究所、實踐大學建築設計學系、國立台北科技大學建築系暨建築與都市設計研究所、國立台灣科技大學建築學系、國立台北藝術大學建築與文化資產研究所、國立成功大學建築學系、國立高雄大學創意設計與建築學系、國立雲林科技大學建築與室內設計系、國立聯合大學建築學系、中華民國都市計畫學會、中華民國區域科學學會、中華民國住宅學會、中華民國地區發展學會、中華民國建築投資商業同業公會全國聯合會、中華民國建築師公會全國聯合會、中華民國都市計畫技師公會全國聯合會、財團法人都市發展與環境教育基金會、台北市都市更新推動中心

副本：本分署分署長室、姚副分署長室、主任工程司室、人事室、海岸復育課、更新開發課、城鄉規劃課、資訊管理課、北區規劃隊、中區規劃隊、南區規劃隊、東區規劃隊、都市更新規劃隊、區域發展課、財團法人中華經濟研究院(均含附件)

分署長 洪嘉宏

# 國土容受力與韌性城鄉研討會

面對氣候變遷壓力及日漸頻繁的各式災害，容受力與韌性成為未來城鄉發展的關鍵議題。本研討會除了邀集國內研究領域的頂尖老師及實務專家，更特別邀請 Peter Marcotullio 及 Mee Kam Ng 兩位專家學者，分享美國紐約及香港在容受力、韌性及永續城鄉發展議題的珍貴經驗，將藉由現場即時互動及分享，達成交流及傳承之目的；並集眾人之力，邀集國內外相關領域（包括建築、都市計畫、地理、環境管理、法律、土木等）專家學者，針對國土容受力及城鄉永續議題進行跨領域成果研討及心得交流，期盼藉此有效喚起民眾與政府對國土利用與城鄉永續議題之重視，協助臺灣邁向永續未來。

## 1. 辦理單位

主辦單位：內政部營建署城鄉發展分署

承辦單位：中華經濟研究院

## 2. 參與對象

中央及地方政府相關機關、國內相關大專院校、非政府組織及一般民眾。

## 3. 研討會時間及地點

時間：2015 年 1 月 16 日(五) 9:00~17:00

地點：中華經濟研究院蔣碩傑會議廳

地址：台北市大安區長興街 75 號 B1

## 4. 議程

| 時間          | 分鐘 | 主題                                 | 主持人                              | 報告人/與談人                           |
|-------------|----|------------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|
| 09:00-09:30 | 30 |                                    | 報到                               |                                   |
| 09:30-09:40 | 10 | 開幕及引言                              | 內政部營建署署長 曾大仁<br>中華經濟研究院院長 吳中書    |                                   |
| 09:40-10:25 | 45 | 專題演講<br>從國土容受力及脆弱度觀點探討韌性城鄉         | 余範英<br>/行政院永續發展委員會委員、余紀忠文教基金會董事長 | Peter Marcotullio/<br>紐約市立大學地理系教授 |
| 10:25-10:40 | 15 |                                    | 休息                               |                                   |
| 10:40-11:20 | 40 | 主題一：韌性城鄉與國土容受力<br>永續發展下的國土容受力與韌性城鄉 | 余範英                              | 邱文彥/立法委員                          |

| 時間          | 分鐘 | 主題                |                   | 主持人                                 | 報告人/與談人  |
|-------------|----|-------------------|-------------------|-------------------------------------|--|
| 11:20-12:30 | 70 | 圓桌論壇(一)           | 永續發展、國土容受力及韌性城鄉   | 余範英<br>李永展                          | Peter Marcotullio/紐約市立大學地理系教授<br>Mee Kam Ng(伍美琴)/香港中文大學地理及環境管理學系教授兼副所長<br>邱文彥/立法委員<br>黃萬翔/國家發展委員會副主任委員<br>許文龍/內政部營建署副署長<br>陳亮全/銘傳大學都市防災系教授<br>林盛豐/實踐大學建築系副教授 |
| 12:30-13:30 | 60 | 午 餐               |                   |                                     |  |
| 13:30-14:15 | 45 | 專題演講              | 從脆弱度及治理觀點反思城鄉永續發展 | 林聖芬<br>/中國電視公司<br>董事長               | Mee Kam Ng(伍美琴)/香港中文大學地理及環境管理學系教授兼副所長暨都市研究學程主任   |
| 14:15-14:55 | 40 | 主題二：跨域治理、脆弱度及調適策略 | 從韌性觀點下落實跨域治理及調適策略 | 林聖芬                                 | 李永展/中華經濟研究院研究員   |
| 14:55-15:15 | 20 | 休 息               |                   |                                     |  |
| 15:15-16:30 | 75 | 圓桌論壇(二)           | 跨域治理、脆弱度及調適策略     | 林聖芬<br>李永展                          | Peter Marcotullio/紐約市立大學地理系教授<br>Mee Kam Ng(伍美琴)/香港中文大學地理及環境管理學系教授兼副所長暨都市研究學程主任<br>陳仲賢/新北市副市長<br>洪嘉宏/營建署城鄉發展分署長<br>葉俊榮/台灣大學法律系講座教授                           |
| 16:30-17:00 | 30 | 總結及閉幕             |                   | 內政部營建署城鄉發展分署長 洪嘉宏<br>中華經濟研究院研究員 李永展 |  |

## 5. 報名方式

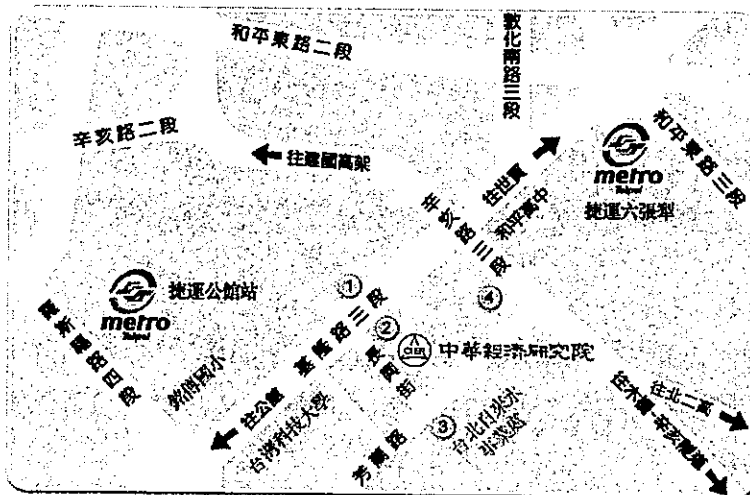
- 人數上限 200-220 人，請提早於 2014 年 1 月 12 日(一)前進行網路報名，網址：  
[http://seminar.cier.edu.tw/Regfrm\\_1.asp?id=201412191](http://seminar.cier.edu.tw/Regfrm_1.asp?id=201412191)。
- 參加本研討會可列入公務人員終身學習時數認證 7 小時

## 6. 聯絡方式

- 聯絡人：陳小姐

- 電話：02-2735-6006 分機 6301
- Email: chiaochen@cier.edu.tw

## 7. 交通資訊



- 公車

(1) 站名：自來水處 (往公館方向)

公車：1、207、275、275(副)、275(區間車)、650、672、673、905、905(副)、906、907、909、南港軟體園區通勤專車(雙和線)、敦化幹線、棕 12

(2) 站名：自來水處 (往世貿方向)

公車：1、254、275、275(副)、275(區間車)、650、673、907、南港軟體園區通勤專車(雙和線)、棕 12

(3) 站名：自來水事業處 (芳蘭路)

公車：綠 11

(4) 站名：自來水廠 (辛亥路)

公車：294 正線、295、298、611、611(區間車)、907、棕 12

- 捷運：

(1) 捷運新店線：公館捷運站 1 號出口轉搭 1 路或綠 11 路公車至自來水處下車。

(2) 捷運文山內湖線：六張犁捷運站出口至基隆路轉搭往公館方向公車至自來水處下車。

● 開車：



(1) 由敦化南路方向往基隆路左轉辛亥路，遇第一個紅綠燈右轉芳蘭路，到達自來水廠門口，再右轉長興街。

(2) 水源快速道路接基隆路高架道路辛亥路出口，靠右直走基隆路遇辛亥路右轉，遇第一個紅綠燈右轉芳蘭路，到達自來水廠門口，再右轉長興街。

(3) 由中山高速公路下圓山交流道，接台北市建國南北高架道路，下辛亥路走慢車道往木柵方向行駛，過基隆路靠右行駛，遇第一個紅綠燈右轉芳蘭路，到達自來水廠門口，再右轉長興街。

(4) 由北二高接國道3甲（台北聯絡道）下右線切出靠左走辛亥路往台北方向行駛，遇迴轉道迴轉到對面辛亥路往木柵方向行駛，遇第一個紅綠燈右轉芳蘭路，到達自來水廠門口，再右轉長興街。

## 8. 國外學者簡介

| 邀請學者   | 專長  |
|--|---|
|  <p>Professor Peter Marcotullio</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Urban environmental transitions 都市環境轉型</li> <li>● Globalization and urban development 全球化及都市發展</li> <li>● Ecosystem approaches to urban regional environmental planning 都市及區域環境生態規劃</li> <li>● Management and impacts of urbanization on the environment 都市化環境管理與衝擊</li> </ul> |
|  <p>Professor NG Mee Kam (伍美琴)</p>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Urban planning and governance 城市規劃與管治</li> <li>● Production of space and the politics of planning 空間再造與規劃政治</li> <li>● Urban regeneration 都市更新</li> <li>● Sustainable development 可持續發展</li> <li>● Community planning 社區規劃</li> </ul>  |